

Komar

M A G A Z I N 19 / 3

MESSE HEIMTEXTIL

die Trends der neuen Saison

NUIT D'OR

verführerisch und geheimnisvoll

PAON IRISÉ

die strahlenden Farben des Pfau

DEUTSCHLAND TAPEZIERT

Tapeten im Fokus



ZUSAMMEN IN DIE ZUKUNFT



Sabine Komar-Häusler und ihr Sohn Matthias Häusler bilden seit Anfang 2018 zusammen die Geschäftsleitung der Firma Komar. In ihrem Vorwort zum neuen Magazin sprechen sie über ein aufregendes Jahr 2019 und geben zudem einen Ausblick auf zukünftige Projekte.



Liebe Leserin, lieber Leser,

das Jahr neigt sich langsam dem Ende zu. Ein sehr ereignisreiches Jahr, wie wir finden. An unserem Standort in Kolbermoor haben wir die Komar-Druckerei sukzessive erweitert und mit neuen Maschinen und modernsten Technologien ausgestattet, um auch in Zukunft höchsten Qualitätsansprüchen gerecht zu werden. Auch haben wir uns bei jeder unserer 2019 erschienenen Kollektionen ein Stück weit neu erfunden und Motive sowie Designs veröffentlicht, die es in dieser Art und Weise zuvor aus dem Hause Komar noch nicht gab. Mit unseren Art-Postern in verschiedenen Größen haben wir außerdem ein neues Produkt in unser Portfolio integriert, welches unseren Kunden ermöglicht, Fototapeten und Bilder ideal miteinander zu kombinieren. All das wäre ohne das Engagement unserer Mitarbeiter und natürlich auch unserer Kunden niemals möglich gewesen. Darauf sind wir stolz und außerordentlich dankbar. Mehr denn je gilt es nun für uns, auch bei unseren zukünftigen Pro-

dukten und Kollektionen den aktuellsten Ansprüchen und modernsten Trends immer und immer wieder zu entsprechen. Mit Hochdruck arbeiten wir bereits jetzt an neuen Designs und freuen uns schon sehr darauf, diesen wiederum völlig neuen Designanspruch schon bald präsentieren zu dürfen. Auch laufen die Planungen für die Messe Heimtextil, welche von 07.01. bis 10.01.2020 in Frankfurt stattfinden wird, derzeit auf Hochtouren. Der Komar-Stand in Halle 3.1 C18 wird hierbei hinsichtlich Gestaltung, Optik und Größe im Vergleich zum Vorjahr nochmals eine Steigerung erfahren, um unseren Kunden wieder einen angenehmen und vor allem geschäftlich erfolgreichen Aufenthalt auf unserem Messestand bieten zu können.

Wir freuen uns sehr darauf, mit Ihnen gemeinsam in den Endspurt des Jahres 2019 zu starten, um Sie dann gesund und gut erholt im neuen Jahr auf der Heimtextil in Frankfurt antreffen zu können.

EMBRACING THE FUTURE TOGETHER

Since the beginning of 2018, Komar has been managed jointly by Sabine Komar-Häusler and her son Matthias Häusler. In their foreword to the new company magazine, they talk about the exciting events of 2019 and also offer an insight into projects of the future.

Dear Readers,

The year is slowly drawing to a close. And a very eventful year it has been too! At our headquarters in Kolbermoor, we have continued to extend Komar's printing workshop and equip it with new machines and state-of-the-art technology so that we can continue to meet the most stringent quality requirements in the future. We have also succeeded in „redefining“ ourselves with each of our 2019 collections, creating motifs and designs that

have never before been produced in this way by our company. Including different sized art posters in our product portfolio, customers are now able to perfectly combine photomurals and posters. None of this would have been possible without the commitment of our employees and, of course, our customers. We are proud of this and exceptionally grateful. Today, more than ever before, our goal is to satisfy the latest design requirements and cutting-edge trends in our future products and collections – over and over again. We are already working hard to create new designs and very much look forward to presenting this completely new approach to design in the near future.

Plans for Heimtextil in Frankfurt from 7 to 10 January 2020 are also well underway. Komar's stand in Hall 3.1 C18 will once again see an improvement in terms of design, style and size compared to the previous year, allowing our customers to have an enjoyable and, above all, successful exhibition experience. We look forward to ending 2019 on a high note with you and to meeting you again – refreshed and relaxed – in the new year at Heimtextil, Frankfurt.



CAP ENSEMBLE VERS L'AVENIR

Sabine Komar-Häusler et son fils Matthias Häusler dirigent ensemble la société Komar depuis début 2018. Dans leur avant-propos au nouveau magazine, ils évoquent une année 2019 passionnante et apportent aussi un éclairage sur les futurs projets.

Chère lectrice, cher lecteur,

L'année touche à sa fin. Une année riche en événements pour nous. Sur notre site de Kolbermoor, nous avons progressivement étendu l'imprimerie Komar et nous l'avons équipée de nouvelles machines et de technologies ultra modernes pour pouvoir aussi à l'avenir satisfaire aux exigences de qualité les plus élevées. Et nous nous sommes largement renouvelés dans chacune de nos collections parues en 2019 en publiant des motifs et des designs qui n'avaient jamais existé auparavant chez Komar sous cette forme. Avec nos posters d'art de différentes tailles, nous avons en outre intégré à notre portefeuille un nouveau produit qui permet à nos clients de combiner idéalement papiers peints photos et tableaux. Tout cela n'aurait jamais été possible sans l'engagement de nos collaborateurs

et naturellement pas sans nos clients. Nous en sommes fiers et extrêmement reconnaissants. Plus que jamais, il s'agit désormais pour nous faire correspondre sans cesse nos produits et collections futurs avec les exigences de design les plus actuelles et les tendances les plus modernes. Nous travaillons d'ores et déjà d'arrache-pied à de nouveaux designs et nous avons hâte de pouvoir présenter très bientôt cette exigence de design elle aussi totalement nouvelle.

Les préparatifs battent également leur plein pour le salon Heimtextil qui se déroulera à Francfort du 07/01 au 10/01/2020. Le stand Komar dans le hall 3.1 C18 va en l'occurrence franchir un nouveau pallier par rapport à l'an dernier en termes d'aménagement, d'esthétique et de dimensions afin de pouvoir à nouveau offrir à nos clients un passage agréable et avant tout commercialement fructueux sur notre stand du salon.

Nous avons hâte d'entamer avec vous la dernière ligne droite de l'année 2019 pour pouvoir vous retrouver en pleine forme et bien reposés au début de la nouvelle année sur le Heimtextil de Francfort.

Heritage

PAON IRISÉ

DIE PRACHT DER NATUR



HX5-044 Cours Fluvial

A FEAST FOR THE SENSES

With the „Paon Irisé“ colour theme from its new Heritage Collection, Komar presents nature in all its glory. Curved, organic patterns come together with the radiantly vibrant colours of peacock feathers.

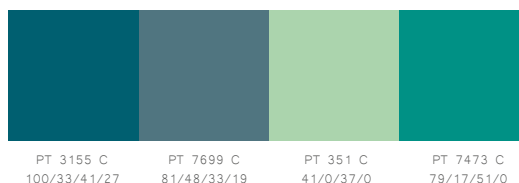
Thanks to its train of impressive feathers, the peacock is admired throughout the world. The majestic animal's magnificent plumage shimmers in blue, green or gold, depending on the way the light falls, and is marked with the characteristic large, iridescent eye spots. Komar's designs for „Paon Irisé“ were inspired by this impressive spectacle. The result is a wonderful display of colour combined with detailed patterns and shapes. These shimmering hues dazzle not only in the peacock's tail but also on the walls of Komar's customers.

Ein Fest der Sinne

Mit dem Farbthema „Paon Irisé“ aus der neuen Heritage-Kollektion zeigt Komar die ganze Pracht der Natur. Hier treffen geschwungene, organische Ornamente auf die strahlend leuchtenden Farben des Pfau.

Durch seine Schleppe in beeindruckenden Farben ist der Pfau weltberühmt geworden. Die prachtvollen Schmuckfedern des majestätischen Tieres, die je nach Lichteinfall in Blau, Grün oder Gold schimmern und große, irisierende Augen imitieren. An diesem beeindruckenden Schauspiel hat sich Komar bei den Designs für „Paon Irisé“ orientiert. Entstanden ist ein herrliches Farbspiel in Kombination mit detailgenauen Mustern und Formen. Und so strahlen die Farben des Pfau nicht nur in seinem Gefieder, sondern auch an den heimischen Wänden der Komar-Kunden.

HX8-047 Mystique Vert





UNE FÊTE POUR LES SENS

Avec le thème coloré « Paon Irisé » de la nouvelle collection Heritage, Komar dévoile toutes les splendeurs de la nature. Des ornements organiques courbes y côtoient les couleurs éclatantes du paon.

Le paon est devenu célèbre dans le monde entier pour sa traîne aux couleurs impressionnantes. Les somptueuses plumes de parure de cet animal majestueux affichent des reflets bleus, verts ou dorés selon l'incidence de la lumière et imitent de grands yeux irisés. C'est ce spectacle impressionnant qui a inspiré Komar pour les designs de « Paon Irisé ». Cela a donné naissance à un magnifique jeu de couleurs combiné avec des motifs et des formes très détaillés. Les couleurs du paon s'affichent ainsi avec éclat non seulement dans son plumage mais aussi sur les murs des maisons des clients de Komar.

Heritage

NUIT D'OR

*verführerisch &
geheimnisvoll*

SCHMUCK FÜR DIE WAND

Verführerisch und geheimnisvoll – das Farbthema „Nuit d’Or“ aus der eleganten Heritage- Kollektion von Komar besitzt zweifelsfrei etwas Magisches. Hier trifft mystisches Blau auf schimmernd warmes Gold. Durch die detailgenau verwendeten Goldtöne können unterschiedlichste Einrichtungsstile mit den Vliestapeten kombiniert werden. So können helle Möbel in Kombination mit den Komar-Designs zart und frisch wirken, während mit einer dunkleren Einrichtung glamouröse Effekte erzielt werden. Auf diese Weise entsteht in den Wohnzimmern ein zarter Luxus, der zeitlos und abenteuerlich zugleich erscheint.

HX6-007 Botanique Bleu



HX8-048 Mystique Bleu



DECORATION FOR WALLS

Seductive and mysterious – the „Nuit d’Or“ colour theme from Komar’s elegant Heritage Collection definitely has something magical about it. This is where mystical blue meets warm, shimmering gold. Thanks to the detailed use of gold tones, the non-woven wallpapers can be combined with all kinds of interior styles. For example, light- coloured furniture look delicate and fresh when paired with Komar’s designs, while a glamorous look can be achieved with darker furnishings. This can create a subtle luxury in living rooms that is both timeless and bold.



HX4-019 Songes Bleu



DES BIJOUX SUR LES MURS

Envoûtant et mystérieux, le thème coloré de « Nuit d'Or » issu de l'élégante collection Heritage de Komar possède sans aucun doute quelque chose de magique. Le bleu mystique y rencontre l'or chaud scintillant. Les teintes dorées aux détails précis utilisées permettent de combiner les styles de décoration les plus divers aux papiers peints intissés. Des meubles clairs associés aux designs de Komar peuvent ainsi produire un effet délicat et frais tandis qu'une décoration plus foncée produira un effet glamour. De quoi faire émerger dans la salle de séjour un luxe subtil au caractère à la fois intemporel et audacieux.



PT 141 C	PT 7683 C	PT 072 C	PT 7463 C
4/24/72/0	80/55/8/0	100/90/13/0	100/80/45/46

HX4-025 Nocturne

MESSE -----

HEIMTEXTIL

Den
Komar-Stand
finden Sie in
Halle 3.1 C18



MESSE HEIMTEXTIL – DIE TRENDS DER NEUEN SAISON

Die Heimtextil, welche in dieser Saison vom 7. bis 10. Januar 2020 in Frankfurt am Main stattfinden wird, ist die größte internationale Fachmesse für Wohn- und Objekttextilien. Als erste Fachmesse des Jahres ist sie ein Stimmungs- und Trendbarometer für das neue Geschäftsjahr. Für Komar ist dies bereits seit vielen Jahren die ideale Möglichkeit, die weltweiten Kunden und Interessenten über die neuesten Produkte und Entwicklungen zu informieren.

„Im Jahr 2019 haben wir ein breites Portfolio an Kollektionen entwickelt, das diverse Bedarfe und Design-Ansprüche beinhaltet. Daher ist die Messe in Frankfurt wie jedes Jahr die perfekte Gelegenheit, um unsere Neuheiten auf unserem Stand in einer lebhaften und anregenden Atmosphäre vorzustellen“,

so Sabine Komar-Häusler, CEO der Firma Komar. Der Komar-Stand befindet sich in Halle 3.1 C18 und hält neben den Motiven von Disney, Stefan Hefeke und Heritage eine Überraschung an neuen Motiven parat, welche exklusiv zur Heimtextil in Frankfurt präsentiert werden.

HEIMTEXTIL – THE NEW SEASON'S TRENDS

Taking place this year from 7 to 10 January 2020 in Frankfurt am Main, Heimtextil is the largest international trade fair for home and contract textiles. The first trade fair of the year is a barometer of trends and the industry's mood for the new business year. For many years now, Heimtextil has been an ideal opportunity for Komar to inform customers and prospective buyers throughout the world about new products and developments.

„In 2019, we have developed a broad portfolio of collections that address various requirements and standards in terms of design. Like every year, the Frankfurt trade show is the perfect opportunity for us to present our new





products at our exhibition stand in a lively and stimulating setting," says Sabine Komar-Häusler, CEO of Komar.

Komar's stand is located in Hall 3.1 C18. Alongside designs from Disney, Stefan Hefele and Heritage, Komar presents some surprising new motifs which will be shown exclusively at Heimtextil in Frankfurt.

SALON HEIMTEXTIL – LES TENDANCES DE LA NOUVELLE SAISON

Le Heimtextil qui se déroule cette saison à Francfort-sur-le-Main du 7 au 10 janvier 2020 est le plus grand salon international consacré aux textiles d'ameublement et de la maison. En tant que premier salon spécialisé de l'année, il fait office de baromètre d'ambiance et de tendances pour le nouvel exercice comptable. Pour Komar, c'est depuis déjà de nombreuses années la possibilité idéale d'informer des clients et des prospects du monde entier sur les produits et innovations les plus récents.

« En 2019, nous avons développé un large portefeuille de collections qui tiennent comptes des divers besoins et exigences de design. Le salon de Francfort est donc

chaque année l'occasion parfaite pour présenter nos nouveautés sur notre stand dans une ambiance vivante et stimulante », témoigne Sabine Komar-Häusler, CEO de la société Komar.

Le stand de Komar se situe dans le hall 3.1 C18 et réserve, en dehors des motifs de Disney, Stefan Hefele et Heritage, de nouveaux motifs surprise présentés en exclusivité à l'occasion du Heimtextil de Francfort



„Mit unserer Teilnahme an dem Projekt wollen auch wir einen maßgeblichen Beitrag dafür leisten, um unsere wundervollen Produkte noch mehr in den Vordergrund der Verbraucher zu richten“

- Sabine Komar-Häusler.

Das Aktionsforum Tapete hat es sich in Zusammenarbeit mit verschiedensten Vertretern der Tapetenbranche zum Ziel gesetzt, das Produkt Tapete gezielt in den Fokus diverser Zielgruppen wie Verbraucher, Handwerker, Architekten und Partner zu richten. Das Ergebnis ist die Kampagne „Deutschland tapeziert“, welche auf drei Jahre ausgelegt ist. Für die Basiskampagne mit Schwerpunkt auf Online und Presse konnten renommierte Tapetenhersteller gewonnen werden, welche die gemeinsamen Interessen nun mit Maßnahmen und Aktivitäten in die Tat umsetzen. Auch die Firma Komar mit ihrer jahrzehntelangen Erfahrung im Fototapeten-Bereich ist sowohl mittels diverser Werbekanäle als auch hinsichtlich der Finanzierung ein Teil des Projektes.



In **Phase 1** der Kampagne, welche bereits im Oktober gestartet ist, zeigen ausgewählte Blogger und Influencer aus dem Interior-Bereich sowie weiteren Lifestyle-Bereichen (Fashion, Food, Beauty), wie vielfältig und individuell das Thema Tapete ist. Auf der Kampagnenseite fungieren die Influencer als Testimonials. Sie geben Tipps zur Auswahl der richtigen Tapete und der passenden Einrichtung. Außerdem informieren sie über ihre Anwendungserlebnisse. Wer sich angesprochen fühlt, es aber nicht selbst umsetzen kann, der findet über die Website www.deutschland-tapeziert.de Postleitzahl-Suche einen passenden Maler oder Tapezierer.

Phase 2 soll im Anschluss mit Aktionen, in der die Verbraucher aktiv werden und mit den Beteiligten in den Dialog treten, durchgeführt werden.

Komar Farbtrends und Tipps 19/20



Bestellungen per Fax, Telefon oder Email

Komar® Products GmbH & Co. KG
Georg-Müller-Straße 2
D-83059 Kolbermoor

Tel.: +49 (0) 80 31 - 4 06 89 - 0
Fax: +49 (0) 80 31 - 4 06 89 - 50
Email: info@komar.de, www.komar.de

Exklusiv für Komar-Händler!

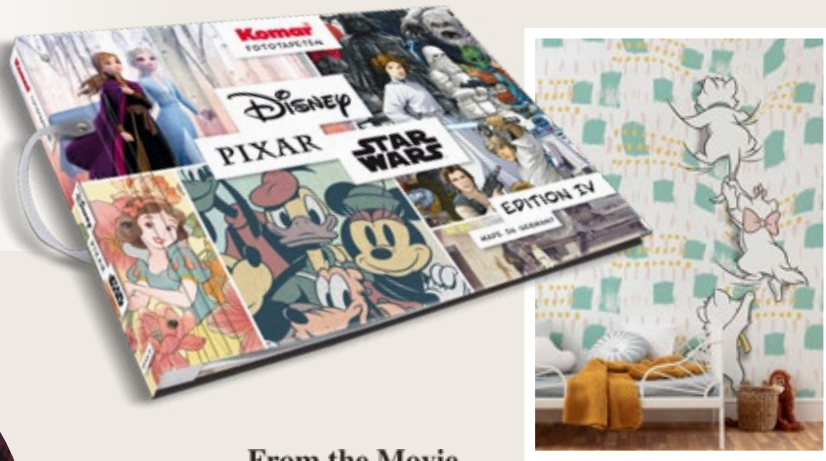
Motiv online auswählen, Größe anpassen, direkt bestellen! Über die Plattform komar-one.de erhalten alle Händler von Komar die Möglichkeit, die Motive aus den Kollektionen auf ihre Wunschmaße anfertigen zu lassen.



Hierbei setzt der Tapeten-Hersteller aus Kolbermoor auf millimetergenaue Fertigung in brillantem Digitaldruck. Die schadstoff- und ausdunstungs-freien Latex-Tinten garantieren eine besonders realistische Bildwiedergabe. Die maßgefertigten Fototapeten werden auf hochwertigstem, FSC-zertifiziertem Tapetenvlies (150 g/m²) in matter Optik und in 1m breiten Bahnen gedruckt. Mit dem exklusiven



Händler-Zugang erhalten die Kunden attraktive Provisionen auf die auf der Website ausgewiesenen UVP's. Die Provisionen werden innerhalb des Händler-Accounts kumuliert und anschließend als Gutschrift auf das jeweilige Konto überwiesen. Für jeden Händler wird somit eine individuelle Komar-One ID erstellt, welche den Zugriff auf das Portal ermöglicht. Für den ganz persönlichen Zugang in die Welt von Komar-One kontaktieren Sie bitte: lex@komar.de



From the Movie

Disney FROZEN II



ab 20.11.19
in den
deutschen
Kinos



STAR WARS

Ende 2019
in den
deutschen
Kinos





Gemeinsam in 2020

„Die Zukunft hängt davon ab, was wir heute tun.“

– Mahatma Gandhi.

Wir in der Firma Komar versuchen somit bereits jetzt die Grundsteine für eine erfolgreiche Zukunft zu legen, denn in dieser schnelllebigen Zeit gibt es unserer Ansicht nach nichts Wichtigeres, als sich ständig weiter zu entwickeln. Selbstverständlich ist ein Weiterentwickeln nur mit einer optimalen Unterstützung der Mitarbeiter und natürlich auch der Kunden möglich. Diese Unterstützung haben wir auch im Jahr 2019 wieder von allen Seiten erhalten – und dafür möchten wir uns herzlich bei jedem einzelnen Bedanken. Auch sind wir stolz und dankbar, Kunden zu haben, mit denen jederzeit interessante Gespräche und eine vertrauensvolle Zusammenarbeit möglich ist. Auch im Jahr 2020 wollen wir wieder alles daransetzen, um unsere Kunden glücklich zu machen – und freuen uns schon darauf, diesen Weg mit Ihnen bestreiten zu dürfen.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest, viel Glück, Gesundheit und Erfolg im neuen Jahr.

Welcoming 2020 together

„The future depends on what we do in the present.“

– Mahatma Gandhi

That's why Komar is already laying the foundations for a successful future, because we believe that in such fast-moving times nothing is more important than continual development. Naturally, development is only possible with the best possible support of our employees and, of course, our customers. We have received this support from all sides again in 2019 – and we would like to take this opportunity to thank each and every one of you for the part you have played in this. We are also proud and grateful that we have customers we can have interesting conversations with at any time and with whom we enjoy a trusting relationship. Once again in 2020, we will do our very best to guarantee the satisfaction of our customers – and we look forward to pursuing new paths with you.

We wish you and your family a happy and peaceful Christmas, and here's to health, happiness and success in the New Year!

Cap ensemble sur 2020

« Le futur dépend de ce que nous faisons aujourd'hui »

– Mahatma Gandhi.

Nous, chez Komar, nous essayons d'ores et déjà de poser les fondations d'un avenir florissant car en ces temps où tout va très vite, il n'y a rien de plus important à nos yeux que de continuer sans cesse à nous développer. Naturellement, cette évolution n'est possible qu'avec un soutien optimal des collaborateurs et, évidemment, aussi des clients. Nous avons à nouveau reçu ce soutien de toutes parts en 2019 et nous tenons à vous en remercier chacun chaleureusement. Nous sommes fiers et reconnaissants d'avoir des clients avec lesquels il est possible de mener à tout moment des entretiens intéressants et une collaboration basée sur la confiance. En 2020 aussi, nous avons l'intention de tout mettre en œuvre pour rendre nos clients heureux et avons hâte de faire ce chemin avec vous.

Nous vous souhaitons, ainsi qu'à votre famille, un joyeux Noël ainsi que santé, bonheur et réussite pour la nouvelle année.

*Herzlichst,
Sabine Komar-Häusler & Matthias Häusler*